

ہوتے۔ میرزا نوشہ غالب نے صنعتِ تعمیر و تخریب میں انتہائی عقیدہ مندی میں جو تاریخ و فہم لکھی ہے اس جگہ درج کی جاتی ہے۔

اے دریا قدوۃ اربابِ فضل      کر دسوئے جنت المادئی مقام

کار آگاہی زہر کارِ اذیتاد      گشت دار ملک معنی بے نظام

چوں ارادت از پئے کسبِ ثمرن      جست سال فوت آں عالی مقام

چہرہ ہستی خراسیدمِ سخت      تا بنائے تخریب گرد و دستام

گفتیم اندر سایہ لطفِ نبی      باد آرمش کہ فضلِ امام

ماخوذ از مفتاح التواریخ حاسن ولیم بیانات سیر و ہم صفحہ ۳۸۷ نزل کشور پریس

تذکرہ علمائے ہند مولوی رحمان علی خاں ص ۱۶۲ نو کشور سیر العلماء سوا لکنتب مسطورہ بالا

صفو ۲۱ حرف الفار مطبع رحیمی کانپور۔

تالیف کتابِ مدرس کی غرض و غایت | رسالہ مذکورہ بالا کی تالیف کے وقت تک قواعد و ادب فارسی

میں جس قدر کتابیں لکھی گئیں وہ یا تو انتہائی مختصر اور صرف ایک دو مضامین پر مشتمل مثلاً صرف

خطوطِ نو لسی و انشاء پر دوازی یا صنائعِ بدائع وغیرہ میں نہیں یا دقین کہ ان کے سمجھنے کے لئے سن

طفولیت مانع تھا اور مولانا نائل خاں ندان حضرت شاہ ولی اللہ محدث دہلوی قدس اللہ سرہ بچپن

ہی میں اہتمامِ تعلیم فارسی کرنے کے بعد مدتِ قلیل میں علومِ عربیہ سے فراغ حاصل کرادیتے

تھے جیسا کہ مولانا فضل حق نے اپنے فرزند کو تعلیم فارسی کے بعد چند ہی سال میں بجز ۱۳ سال فارغ

التحصیل کر دیا تھا بدیں خیال مولانا نے اپنے ذمیزد سے بچوں کی نفع رسانی کے لئے داعیِ نشرو

دعا اور نظری میلان و ذوقِ طبیعت کا پورا اہمیا ذکر کے یہ کتاب لکھی کہ کتب متعددہ کی طرف مجتہب

کے بغیر ایک ہی کتاب کافی ہو جائے اور شوقین طلباء بعد میں تھوڑی سی اور مشقت کر کے استناد

کامل تر کر سکیں۔ اس ضرورت کو مد نظر رکھ کر ہندوستان میں کوئی ایسی یا اس مقصد کو یے ہوئے دوسری کتاب تو لکھی نہیں گئی مدد دو وزن کتابوں کا موازنہ و مقابلہ ناگزیر ہو جانا۔ کم وقت میں پڑوں کی تعلیم کا اس وقت کے مصنفین کو خیال ہیجانہ تھا صرف سمجھداروں اور ہوشمندوں کی بہبودی مرکز خاطر تھی۔ میں ادھر عرض کر چکا ہوں کہ یہ کتاب مسودہ ہی کی حد تک رہی اور نوبت تبیین نہیں آئی۔ اس کا لازمی نتیجہ یہ ہوا کہ لوگوں کے گوش و دہوش اس سے آشنا نہ ہوئے اور بڑی قیصر کا مقام ہے کہ مولف کی نسل میں متعدد ذی ثروت اور اہل علم گذرے مگر کسی کو اس کی اشاعت کا خیال تک نہیں آیا۔ اگر مطبع نو لکھنؤ رہی تو دے دی گئی ہوتی تو وہ ضرور طبع کر دیتا اور آج گویا اس سے نفع یاب ہو رہے ہوتے مگر غالباً اس کی وجہ یہ ہوئی ہوگی کہ یہ سب حضرات علوم عربیہ میں اس درجہ متغوف و مصروف رہے کہ ان کو ان فارسی ادراک کی طبع و اشاعت کی طرف اشاعت ہی نہیں ہو سکا۔ البتہ معلوم ہو رہی رحمان علی خاں ممبر کونسل ریاست راجپوتانہ و مولف تذکرہ علمائے ہند کو کس طرح اس کا پتہ چل گیا کہ انھوں نے مولانا کے حالات میں دیگر تصانیف کے بعد اس کا بھی نام ذکر کیا ہے چنانچہ لکھے ہیں کہ ”آمدنامہ کہ دوران قواعد فارسی بیان کردہ و نیز ترجمہ چند علمائے جوار کھنؤ نثر پر فرمودہ بس مفید مبتدیان است“ ممکن ہے کہ دوران تدوین تذکرہ علمائے ہند میں ان کو اس کا پتہ چلا ہو مگر شاید صرف علماء و فضلاء کے حالات ہی پڑھنے کی نوبت آئی بلا استیعاب نہیں پڑھ سکتے۔ ورنہ صرف قواعد فارسی کی کتاب سمجھ کر اس میں علمائے جوار کھنؤ کے بے جوڑ بیان پر اکتفا کرنے بلکہ اس کے مکمل خط و حال کو نمایاں کر دینے ذیل میں ہم اُن چند واقفین آمدنامہ کی آراء درج کرنے ہیں جنہوں نے محض حسن اتفاق سے اس کو نظر عمیق سے دیکھا تھا۔

اہل نظر کی رائیں | (۱) مولیٰ حافظ محمد جعفر صاحب زمہری خیر آبادی تحصیلدار حیدرآباد دکن (۲)

دعوتِ سہنہ نثر زمہری (جواب سہنہ ظہوری) فرماتے تھے کہ ہمارے مولانا فضل امام صاحب رحمۃ اللہ علیہ کا آمد نامہ ایسی کتاب ہے کہ درسیات فارسی میں اس کی نظیر نہیں ملتی کم وقت میں اگر کوئی منشی بننا چاہے تو اس کو یہ کتاب حفظ کر لینا چاہئے۔ حضرت خداداد کریم کے میاں بھی اس کتاب کی قبولیت کا دقت نہیں آیا اسی لئے پردہ گمنامی میں ہے۔ صاحبزادگان کو اس کی طرف توجہ ہی نہیں اس لئے نہ معلوم کب تک مستور رہے۔ مولانا نے درحقیقت دریا کو کوزے میں بند کیا ہے

(۲) استاذی مولوی حکیم محمد حنیف علی صاحب رعب شاہ آبادی مرحوم نیچے لکھنؤ کالج لکھنؤ جنہوں نے ابتدائی کتب مولانا شاہ عبدالرحیم رائے پوری اور درسیات مولانا امیر علی محدث اور ادب و معقولات استاذی مولانا حکیم سید محمد عبدالحی صاحب ناظم دارالعلوم ندوۃ العلماء لکھنؤ اور علم حدیث قطب عالم حضرت مولانا گنگوہی قدس سرہم سے پڑھ کر فن طب استاد الاطباء مولانا حکیم محمد عبدالغفریز صاحب لکھنؤی سے حاصل کیا تھا، جلال لکھنؤی کے مایہ ناز شاگرد تھے اردو، فارسی اور عربی میں ہر قسم کے بلند پایہ فصیح و بلیغ اشعار کہتے تھے اور بڑے بڑے مشاعروں میں شرکت کرتے جس پر کلیات رعب شاہ ہے ایک دفعہ نجد سے نفعۃ الہین پڑھانے کے دوران میں فرمایا کہ میاں میں جب خیر آباد گیا تھا وہاں اس کا چچا سنا کہ کتب خانہ مولانا عبدالحی خیر آبادی مرحوم فرد خست ہو رہا ہے میں بھی دیکھنے گیا سب باں پہنچا تو معلوم ہوا کہ خاص خاص کتابیں تو بہت پہلے فروخت ہو چکی ہیں اور صرف چند قلمی و کرم خوردہ درسی کتابیں رہ گئی ہیں ان میں مولانا فضل امام صاحب کا مولفہ رسالہ آمد نامہ قلمی بجز مولف میں نے دیکھا کیا کہیں کس قدر پسند آیا سورہ پینت بتائی گئی اس لئے میں تو خرید نہ سکا البتہ یہ بات دلنشین ہو گئی کہ میں اگر کسی مدرسہ کا ناظم یا مہتمم وغیرہ ہوتا تو اس کتاب کو درجبات

فارسی کے لفظ میں رکھتا اور اس کے ختم کے بعد شوقین طلباء کی رائج درسی کتابوں میں سے انتخاب کر کے تکمیل کرا دیتا اس صورت میں عربی پڑھنے والے طلباء کا بہت سادقت ضائع درانگان ہونے سے بچ جاتا۔

یہ رسالہ کتب خانہ خانقاہ مجتبیٰ تلمذیہ لاہر پور ضلع سینا پور (اودھ) کے نوات میں سے ہے۔ اور حضرت مولف کے دست خاص کا لکھا ہوا پہلا مسودہ ہے اس میں سنہ تالیف وغیرہ کچھ درج نہیں ہے اور مسودہ ہونے کی حقیقت سے سنہ تالیف نہ ہونا کچھ تعجبات سے بھی نہیں تاہم بعض قرآن سے ۱۲۳۳ھ زمانہ تالیف قرار دیا جاسکتا ہے یہی سنہ حضرت موصوف کی وفات کا بھی ہے جس سے حضرت علامہ کا یہ آخری کارنامہ علمی ہونا ثبوت کو پہنچتا ہے۔ رسالہ کی مذمت اور جامعیت کی وجہ سے شائقین علوم و فنون کو اس گنج گراغلیہ سے روشناس کرنا مناسب معلوم ہوا یہ رسالہ مولف علامہ نے اگرچہ تعلیم مبتدیان کے لئے تالیف فرمایا تھا مگر اس کا خود ارقام فرمایا ہے مگر میری رائے ناقص میں نارسیت سے تا بلدا شتھام کو منشی ماہر و دبیر کامل بنانے کے لئے کافی ہے۔

ملاحظہ ہو عبارت ذیل :-

بعد حمد صلوة می گوید بندہ عامی پر معاصی محمد فضل امام بن محمد ارشد الخیر آبادی  
غفر اللہ لہما کہ روزے وہ خاطر گذشتہ کہ برائے تعلیم مبتدیان رسالہ ترتیب دید  
کہ کم سوادان در اندک زمانہ اومل متمتع و مستفید شود لہذا با وجود تشنت حال و  
توزع خاطر این رسالہ را تشوید ساخت امید از اہل علم و نظر کنندگان آسنت کہ سہو  
و خطائے را کہ دریں رفتہ باشد عفو کنند در اقم را بغایتہ و منفرت با و در اندیکہ التوفیق  
دھو خیر الرئیس۔

یہ نوشتہ گیارہ ابواب اور متعدد فصول ذیل پر مشتمل ہے جو درج ذیل ہیں اس سے رسالہ کی جامعیت کا اندازہ ہوگا۔

باب اول۔ در مصادر فارسی۔ از حرف الف تا یا۔ مع صیغہ جات مشتقہ و مستعملہ در نثر و نظم مع اسناد از کلام شعراء۔

باب دوم۔ در خطوط نویسی و ضابطہ القاب و آداب و نمونہ خطوط ادنیٰ باعلیٰ داخلی و باعلیٰ بادیٰ و مسامی بمسادی،۔

باب سوم۔ در الفاظیکہ مبتدیان را در کار آئند۔ بہ ترتیب حروف تعجبی مع کلام شعراء جن میں یہ الفاظ مستعمل ہوتے۔

باب چہارم۔ در الفاظیکہ مبتدیان را در کار و منشیان را سر و کار آئند۔ مع کلام شعراء بشرح صدر۔

باب پنجم۔ در تذکرہ شعراء و تذکرہ علماء مشتمل بر دو فصل۔ فصل اول در ذکر شعراء اوزری اسدی اندری۔ حکیم تنائی۔ خاقانی۔ سعدی۔ نظامی گنجوی۔ مولانا جامی۔ خواجہ حافظ شیرازی۔ نظیری۔ ظہیر ناریابی۔ بابائفاانی۔ ملاظہوری۔ مولانا عرتی۔ شیخ فیضی۔ طالب آملی کلیم۔ نامر علی۔ میرزا عبدالقادر بیدل۔ سرمد۔ شیخ علی حزیں۔ فقیر دہلوی۔ خان آرزو۔ ولی قلی خان۔ میرتجات۔ میرزا حفیظ راہب۔ نورالعین۔ میرزا جامجاہاں مظہر۔ میر درد۔ حضرت امیر خسرو۔ میرزا فاخر تکلیں۔ میر قمر الدین منت۔ میرزا مصائب۔ اہلی شیرازی۔ ہلالی۔ مصطفیٰ زبیب السناور مخفی (جلد ۲۷ شعراء) فصل دوم و تذکرہ علماء و دفینار مشتمل بر ۳۱ تراجم فضلاء و چہار ائمہ، جو بالتحفیل صفحات آئندہ میں مذکور ہوں گے۔

باب ششم۔ در قواعد صرف و نحو فارسی۔

باب ہفتم - در قواعد کلیہ فارسی و صنائع و بدائع (مشمولہ چند فصول) ۱- تاریخہائے دفاثر  
۲- در بدل و حذف و ادغام حرف ہا - ۳- در ذکر جمع ذی روح و غیر ذی روح -  
۴- در حروف بمعنی واو عاطفہ - ۵- در حروف اشارہ - ۶- در بتالیح اصناف  
منقول از نسخہ جمال الدین حسین الانجری -

باب ہشتم - ایراد المحنات - ذکر انشام نظم مثل غزل - تشبیب - قصیدہ - شتوی - مہر  
رباعی - ترجیح - مستزاد - مثال - ستمط - معا و تغیر اصطلاحات شعریہ - مثل مطلع  
حسن مطلع - بیت القصیدہ - بیت النزل - مطلع و لحن - گو سوارہ - تخلص - تصرف - شعر  
شعر نضک - بدیہہ - مدح - قدح - وصف - ذم - اختوس - ارتفاعے خاطر - توارد  
ترادف محمود و مذموم - موقوف - حروف سلسلہ وغیرہ -

باب نہم - در صنائع معنویہ و لفظیہ ششم در فصل - فصل در صنائع معنوی - ذوا لبعین  
(مع امثلہ ہندی و عربی) در فارسی و ہندی ذوا المعانی - ایہام - تشبیہ مطلق - تشبیہ  
کنایہ - تشبیہ مشروط - تشبیہ العکس - تشبیہ اعمار - تشبیہ تفصیل - استعارہ - مجمل الصدقین  
ایراد لوازم - مجمل و تصور - مستوی الاعداد - تخیل الصفات - ارسال المثلین - نذارک -  
تجیب - ادیب الکلامی - مدح الموجه - حسن التعلیل - القول بالموجب - تاکید المدح بایشبہ  
الذم - تاکید الذم بایشبہ المدح - الجمع - التفریق - التقسیم - الجمع مع التفریق - استغنا  
الجمع مع التقسیم - الجمع مع التفریق و التقسیم - المبالغہ - تبلیغ - اغراق - غلو مقبول و مردود  
تفسیر علی - نفسیہ حنفی - سوال و جواب - نجاہ العارث - لغت و نشر مرتب و معکوس الترتیب  
و مختلط الترتیب - مشاکلہ - مطابقت - توجیہ مجال - تلمیح - ارتقار - توفیر الدواعی - طرفہ - ترجمہ  
التفات - ارصاد - التجرید - کلام جامع - فصل در صنائع لفظیہ - برائتہ الاستہلال - ترصیح

ز صیغ مع التجنیس - تجنیس سبیط موافق - تجنیس سبیط - تجنیس مرکب نام متفق - ترکیب تام مختلف - تجنیس مزدوج - تجنیس زائد و ناقص - تجنیس نذیل - تجنیس خط - ایراد المعطوفات اشتقاق - تصغیر - طرح - مردت - اقطار ، خفقا - محرف - اقتیاس - تیسیح - ذوقائین اعنات - لزوم - مورخ - مقطع - موصل - کمر - قلب وغیرہ وغیرہ  
 باب دہم - در بعضے کلمات متداولہ بترتیب حروف تہجی -

باب یازدہم - فی الامثال دیا بجزی مجاہد - امثله عربی و فارسی - قصیدہ مصنوعہ در مدح سیدنا علی بن ابی طالب کرم اللہ تعالیٰ وجہہ و حروف تہجی و بعض دیگر حروف و اشعار

ستفرقہ وغیرہ -

نذکرہ علماء در فضلار " مشمول فصل دوم باب پنجم نذکرہ بالا | ۱ - سید حاجی صفت اللہ خیر آبادی - از مشائخ کبار بود - فنون درسی در خدمت علماء عصر خود تحصیل کردہ برائے ادارہ فزیضہ حج بہ بیت اللہ رفت و علم حدیث را از شیخ ابراہیم کردی کہ سرگردہ اہل زمان خود در حدیث بود در سائر علوم مہارت داشت چنانچہ احوال فضل ایشان از کتاب امم کہ تصنیف اوست معلوم میتوان شد تحصیل فرمود و از راہ خشکی بہ ہند مراجعت کردہ در بلاد پورب لینی مشرق علم حدیث را دواج داد حاجی صاحب از علوم باطنی نیز بہرہء وافرا داشتند و بیعت از حاجی عبدالستار کہ از احفاد حضرت پیر دستگیر غوث الاعظم قدس سرہ بود گویند کہ جناب ایشان نیز بہ بیک واسطہ بحضرت بودند فرمودہ تا زسیت با ہمدار و تلقین خلائی مشغول ماندند -

۲ - مولوی احمد اللہ بن حاجی صفت اللہ خیر آبادی - ذوی الریاستین علم ظاہری و باطنی بود - جلال لغوت و ثمرات صفات اذنان زیادہ است کہ در بطون این ادراک تواند گنجید - تلمیذ پدربزرگوار خوش و مولوی کمال الدین سہالی است و مرید پدربزرگوار خوشی است

صاحب کرامات بوده و علم کشف قبور و اشارات از ثقافت استماع رفت که یکبار در درخیر آباد و اطراف ان ہوا فساد گرفت و خلق کثیر از جمی دیباکی ہلاک شدند فاضل غلام امام ابن فاضل حفظ الملک نیز سہ ماہ نپ عارض گردید فاضل حفظ الملک کہ بجز ایشان فرزندے نہ داشتند سخت در اضطراب آمدند و با ما ہارا چاک کردہ خواستہ بودند کہ ترک لباس سازند مولوی احمد اللہ را کہ آن وقت بمقرب عیادت در آنجا آمدہ بودند رفت آمد۔ در حال آن تپ را بر خویش گرفتند و گفتند کہ فاضل صاحب مصنّف بنا بد شد من این بلائے بر خویش گرفتم پس ہر گاہ مولوی صاحب بمنزل خویش رفتند تپ ساعت بساعت امتداد می کرد تا اینکه بعد سہ چہار روز بسبب جمعہ ارتحال جناب مولوی صاحب واقع شد و در خیر آباد دفن شدند۔

۳۔ مولوی محمد دلی سہالی۔ برادر مولوی حسن فاضل جید بود اورا مقدمات علمی بیشتر یاد بودہ شرحے بر سلم دارند شرح خوب است۔ گویند کہ ان شرح بنظر لا نظام الدین در آمدہ و لا اصلاح در ان فرمودہ است۔

۴۔ مولوی محمد مسین کھنوی۔ برادر زادہ لا حسن دشاگرد رشید ایشان است در اکثر فنون مہارت و تبحر دارند بر سلم و ..... زہدین و میرزا ہد شرح موافق و انشی و تعلیقات تحریر فرمودہ و بسبب بیماری نزول الملم ہر چند سالہا است کہ کتاب مینی را اتفاق نشدہ است مگر ہمہ مطالب کتب و فقیہ از بر وارد الحال در کھنوی شرحی می دارد با فادہ۔ خلائی می پردازد

۵۔ مولوی حیدر علی سندی بن مولوی احمد اللہ سندی۔ زبده امانت والاقران و فاضل عظیم الشان است جو دت ذہن و جدت طبع و قوت ذکا و لطافت تحریر و ذکاقت تقریرش بر تہ است کہ دیگرے را مجال مسامحت او محال۔ مدت است کہ در سندیل بر مسند توکل

۱۰۔ اکا فرمودہ بتدریس علوم و توفیق اشتغال دارد طبیعت و قاض متوجہ تصنیف کتر شدہ



یک حاشیہ میرزا بدرسالہ شروع فرمودہ بود بریک قول چند جز نوشتہ و نام تمام مانند بعضے جاہ شرح مسلم پدر بزرگوار خویش تعلیقات نوشتہ است۔ و تکلمہ شرح پدر خود شروع فرمودہ بود بسبب استغناء مزاجی و قلت اتصالات سرانجام نیافتہ۔

۶۔ ملا قطب الدین سہالوی۔ عالمی تقریر و فاضلے بے نظیر بودہ۔ مولد شہ نصیب سہالی است۔ بحسب اللہ بہاری صاحب سلم کیے از تلامذہ ملا بود۔ لا بر اکثر کتب درسی تعلقات دعواشی دارد۔

۷۔ مولوی نظام الدین ابن ملا قطب الدین سہالوی۔ از فضلائی کبار و علمائے مشہورین بین الامصار بودہ لقا نمین بسیار در علوم حکمیہ و اصول دارد از انجید صبح صادق شرح منار الاصول و شرح مسلم و حاشیہ مسدرا و حاشیہ شمس باز غمہ، و حاشیہ بر حاشیہ قدیمہ شرح تجرید جدید و تکلمہ مبارزہ و شرح تحریر الاصول و دیگر کتب و تلامذہ ملا از صد ہا پیادہ اند و ہر یک عالم منبج بودہ و حضرت ملا فراغ از ملا نقشبند لکھنوی فرمودہ اند۔

۸۔ ملا نقشبند لکھنوی۔ سرآمد فضلائی زمان و سرکردہ علمائے دوران بودہ در جمیع علوم خصوص علم عربیت و علم ریاضتی یگانہ آفاق بود قصیدہ در علم ہیبت تصنیف فرمودہ و خود شرح بر آن کردہ است و شرح بر قصیدہ خزنجیہ در علم عروض شرح مفید نوشتہ است و در جواب ناسیہ ابن فارض قصیدہ العینیدہ کہ مشتمل است بر ہزار بیت گفتہ است و داد بلاغت و فصاحت و درال داوہ است مطلعش اینست سہ

المت لمام اللیل لمعت خلقی، کبرق بندہ شمس نجمت

لہالم فیہا ابدان جہما، کثعشاع ظل نوبہ شمع ...

و در جواب قصیدہ ہانت سعادت و قصیدہ قفانک و دیگر قصائد عرب نیز قصائد غزلیہ

نصف قرآن را تفسیر سے فقط نوشتہ است و بریندی حاشیہ مسبوٹ نوشتہ است و مولانا مولوی نظام الدین فاتحہ فراغ از تلا خواندہ۔

۹۔ ملاحظہ فرمادہ استیجوری۔ غامی کلمات و باجی علوم بود در عربیت نظیر خود نداشته تصاید غریب بسیار دارد از انجمنہ تائیه است کہ انجمنہ بلخ و برنامہ عرب واقع شدہ گویند کہ وقتیکہ مولوی جیون استیجوری بہ بیت اللہ تشریف بردہ بود و از بلخائے آنجا ملاقات کرد روزے در محفل علماء مشاعرہ می شد مولوی جیون قصیدہ تائیه مولوی نقشبند و قصیدہ تائیه ملا عبد بخواند نصیحتے عرب از فصاحت و بلاغت و بلندی مہنامین و سلاست الفاظ و انجام کلمات در تحجب آمدند و پرسیدند کہ این قصیدہ از آن کیست مولوی جیون فرمود کہ این قصائد غزائے ہندیان است کہ گاتہم در عرب نہ آمدہ اند و از بلخ اہل لسان ملاقات نہ کردہ اند نصیحتے آنجا باور نکردند گفتند کہ تا شخص عربی نثر او نباشد و محاورہ از اہل اینجا فذ کند امکان عقل نیست کہ چنین قصیدہ بگوید چندانکہ مولوی ابرام می کہ در مردم عرب اصرار بر انکاری کردند تا اینکه مولوی قسم خورد و بلخیان عرب سخت متعجب شدند چون طہظنہ فضل و بلاغت ملا عبد شہرہ گرفت وصیت فضل و کمال او اشتهار یافت عالم گیر بادشاہ زمان در طلب ملا فرستاد ملا را چون بیماری برص عارض شدہ با عذر پرداخت و از رفتن پیش بادشاہ امان نمود و این بیت از قصیدہ خود در مذرت بر پشت فرمان نوشتہ ارسال کرد

سہ سفینہ جسمی عاب بالبرص خصیہا      لتحفظ عن غضب المللوہ سفینتی

۱۰۔ مولوی کمال الدین سہالی۔ شاگرد ملا نظام الدین است ذہن ناقب داشت و در حسن تقریر و جودت طبع ممتازین الاقران بود مبلغ علمش از کتاب عودۃ النقی کہ در رسائل متفرقہ حکمت و کلام و از حاشیہ شرح عقائد عہدی و از حواشی متفرقہ کہ شرح بر سلم العلوم و از ہدین دار و معلوم می تواند شد۔

# حضرت شیخ الہند کے سفر حجائے متعلق کچھ اور معلوما برہان دہلی

۲۷۹

(از جناب حکیم سید محمود الحسن صاحب مظفرنگری)

محترم المقام مولانا سعید احمد صاحب زید مجدہم۔

السلام علیکم ورحمۃ اللہ وبرکاتہ۔

بحمد اللہ رسالہ برہان جب سے بھی جاری ہوا مسلسل اس کا بہت دلچسپی اور  
توجہ سے مطالعہ کرتا اور استفادہ حاصل کرتا ہوں یہی نہیں بلکہ اس کا مکمل فائل بھی مجلہ صورت  
میں میرے کتب خانہ میں موجود ہے۔

اس وقت عرض کرتا یہ ہے کہ رسالہ برہان میں آپ کا ایک مضمون مسلسل شائع  
ہو رہا ہے اس کا عنوان ”علمائے ہند کا سیاسی موقف“ ہے زیر نظر رسالہ ماہ نومبر  
شکلہ کا ہے اور اس میں اس سلسلہ کا آغاز ہے اس کی ذیلی سرخی کا عنوان ”تخریب  
حضرت شیخ الہند کا زمانہ“ ہے۔ سلسلہ جاری رہنے ہوئے صفحہ ۱۲ پر ”شیخ الہند کا سفر  
حجاز“ کے سلسلہ میں رفقار سفر کے جن حضرات کے نام ہیں ان میں حسب ذیل چند نام  
”لائق ذکر“ میں داخل ہیں۔

- ۱۔ حکیم نصرت حسین خاں صاحب مرحوم فتح پور ہسوا۔ ۲۔ سید ہادی حسن صاحب  
فانچاپور ضلع مظفرنگر۔ ۳۔ مولوی مسعود احمد صاحب نائب مفتی دیوبند داماد حضرت  
شیخ الہند۔ ۴۔ مولوی جلیل احمد صاحب کلاوی فادم خاص حضرت شیخ الہند۔

نیز اس میں اس کا بھی تذکرہ ضروری ہے کہ اسی سال حضرت مولانا ضعیف احمد صاحب  
سہارنپوری حج بیت اللہ کے لئے تشریف لے گئے تھے اور ان کی واپسی کے رفقار میں

سید ہادی حسن صاحب بھی تھے۔ نیز حضرت شیخ الہندؒ نے سید ہادی حسن صاحب کو منع فرمایا تھا کہ وہ حضرت سہارنپوری رحمۃ اللہ علیہ کی معیت میں نہ جاویں۔

عنوان بالا میں جن ناموں کا اہتمام کیا گیا ہے ان کا تعلق آئندہ عنوان میں معلوم ہوگا کہ آیا یہ تذکرہ ضروری ہے کہ نہیں۔

”جہاں میں حضرت شیخ الہندؒ کی سرگرمیاں“ کے زیر عنوان صفحہ ۱۵ پر ساتویں سطر جہاں سے شروع ہوتی ہے اس دقت میں جو کہنا چاہتا ہوں اسی مقام سے متعلق ہے اصل واقعات اس طرح ہیں۔

”سید ہادی حسن صاحب حضرت مولانا ضیاء احمد صاحب سے محدث سہارنپوری کی معیت میں بمبئی پہنچے۔ انگریزی حکومت کے جاہلوں نے پہلے سے حکومت کو اطلاع کر دی تھی۔ بمبئی کے ساحل پر بڑی سختی کے ساتھ سب سامان کی جانچ کی گئی اور تلاشی بھی کی گئی۔ نگر کوئی چیز قابل اعتراض نہیں ملی۔ سید ہادی حسن صاحب کا سامان علیحدہ رکھا تھا سید ہادی حسن صاحب نے اپنا سامان ساحل پر چھوڑا اور مولانا کے ہمراہ وہاں سے پیدل روانہ ہو گئے ایک مسلمان تاجر جو دہلی میں اپنا کاروبار کرتے تھے اور بمبئی اسی سلسلہ میں آیا جاہل کرتے تھے اور وہ اس دقت بھی بمبئی موجود تھے جس دقت حضرت شیخ الہندؒ اور سید ہادی صاحب حج بیت اللہ شریف کو تشریف لے جا رہے تھے اس دقت ان تاجر صاحب سے سید صاحب کی ملاقات ہو گئی تھی۔ حسن اتفاق کہ جب مولانا ضیاء احمد صاحب اور سید ہادی حسن صاحب کی واپسی ہوئی اس دقت بھی وہ تاجر صاحب بندرگاہ پر موجود تھے۔ جب سامان چھوڑ کر سب حضرات وہاں سے تلاشی کے بعد روانہ ہوئے تو سید ہادی حسن صاحب نے چلتے چلتے ان تاجر صاحب سے اشارہ سے کہا کہ وہ میرا سامان جو علیحدہ کر رکھا ہے اسے تم ہیرے مکان پور

پارسل کر دیجیو اور اشارہ سے سامان بھی انھیں بتلا دیا وہ ان کے قافلہ سے علیحدہ ہو گئے اور انھوں نے سامان اپنے قبضہ میں کر کے اپنے ہمراہ لے لیا جو بعد میں انھوں نے باعتبار طریقے پارسل سے خانجہا نپور بھیج دیا۔ سید ہادی حسن صاحب کو سی آئی ڈی پولیس نے بمبئی ہی میں گرفتار کر لیا اور ان کی گرفتاری اس حالت میں ہوئی کہ سوائے مختصر سبتہ کے اور کوئی سامان ان کے پاس نہ تھا۔ انھیں پولیس مینی ٹال جیل لائی۔ جہاں انھیں ایک ماہ سے زائد قید تنہائی میں رکھا گیا اور شدید قسم کی تکالیف دی گئیں اور ان سے فرامین کی بابت دریافت کیا گیا کہ وہ کہاں میں گریہ بالکل ثابت قدم رہے اور انھوں نے آخر لمحہ تک اٹا ٹیکنے تک کی مصیبتیں برداشت کیں مگر اقرار نہیں کیا۔ اسی دوران میں مولوی قاضی مسعود احمد صاحب اور مولوی جلیل احمد صاحب بھی گرفتار کر کے مینی ٹال جیل لے جائے گئے اور ان پر بھی سختیاں کی گئیں کہا جاتا ہے ان حضرات میں کسی نے یاد دوزوں نے جو واقف راز تھے مصائب کو برداشت نہ کرتے ہوتے یہ ظاہر کر دیا کہ وہ امانت سید ہادی حسن صاحب کے پاس ہے اور ان کے سامان میں آئی ہے اسی وجہ سے سید ہادی صاحب پر بڑی سختی کی گئی انھیں بھگا رکھا گیا اور طرح طرح کے عذاب میں مبتلا کیا گیا اس اطلاع یابی کے بعد قاضی مسعود احمد صاحب و مولوی جلیل احمد صاحب رہا کر دئے گئے مگر سید صاحب کا بیچا نہیں چھوڑا گیا۔ یہاں سے ہم لوگوں نے بڑے بڑے اچھے اثرات سے کام لے کر انھیں رہا کرانے یا ضمانت پر رہائی کی کوشش کی مگر ناکام رہی حد یہ ہے کہ قریبی اعزاء کو ملاقات کی بھی اجازت نہیں دی گئی جب حکومت سید صاحب کی مستقل مزاجی سے عاری آگئی اس نے انھیں تقریباً ڈیڑھ ماہ بعد رہا کر دیا اور وہ بہت کمزور و نحیف اور حالت زار میں اپنے مکان خان جہا نپور پہنچے سید صاحب نے آتے ہی وہ فرامین صندوقی کے تختوں کے درمیان